

31996L0032

L 144/12

URADNI LIST EVROPSKIH SKUPNOSTI

18.6.1996

**DIREKTIVA SVETA 96/32/ES****z dne 21. maja 1996****o spremembah Priloge II Direktive 76/895/EGS o določitvi mejnih vrednosti ostankov pesticidov v in na sadju in zelenjavi ter Priloge II Direktive 90/642/EGS o določitvi mejnih vrednosti ostankov pesticidov v in na nekaterih izdelkih rastlinskega izvora, vključno s sadjem in zelenjavo, in vzpostavitvi seznama mejnih vrednosti**

SVET EVROPSKE UNIJE JE

tretjih državah; ker so na novo določene mejne vrednosti sprejemljive glede uživanja hrane; ker morajo te mejne vrednosti spodbuditi mednarodno trgovanje;

ob upoštevanju Pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti,

ob upoštevanju Direktive Sveta 76/895/EGS z dne 23. novembra 1976 o določitvi mejnih vrednosti ostankov pesticidov v in na sadju in zelenjavi <sup>(1)</sup> in zlasti člena 5 Direktive,

ker Direktiva 90/642/EGS zagotavlja določitev mejnih vrednosti ostankov pesticidov za iprodion v in na rabarbari ter za benomil v in na rabarbari in bučkah; ker so na voljo novi podatki o teh pesticidih/kombinacijah proizvodov; ker je ob upoštevanju teh novih podatkov koristno spremeniti mejne vrednosti ostankov pesticidov za rabarbaro in bučke; ker so nove določene mejne vrednosti sprejemljive z vidika uživanja hrane;

ob upoštevanju Direktive Sveta 90/642/EGS z dne 27. novembra 1990 o določitvi mejnih vrednosti ostankov pesticidov v in na nekaterih izdelkih rastlinskega izvora, vključno s sadjem in zelenjavo <sup>(2)</sup>, in zlasti člena 1 Direktive,

ob upoštevanju predloga Komisije,

ker je zaradi določitve obveznih mejnih vrednosti ostankov pesticidov na ravni Skupnosti nujno prenesti določila iz Direktive 76/895/EGS v Direktivo 90/642/EGS, ki se nanaša na pesticide klormekvat, diazinon, dikofol, endosulfan, fentin in propoksar; ker je treba nekatere od tistih predpisov spremeniti glede na tehnični in znanstveni napredek;

ker so lahko ostanki pesticidov v izdelkih rastlinskega izvora, vključno s sadjem in zelenjavo, rezultat kmetijske prakse; ker je treba upoštevati primerne podatke za odobreno uporabo pesticidov in nadzorovane eksperimente;

ker je Komisija dobila mandat v okviru Direktive 90/642/EGS, da pripravi seznam ostankov pesticidov in njihovih mejnih vrednosti, ki jih odobri Svet;

ker je zaradi primernejše ocene ostankov pesticidov v hrani po potrebi razumno hkrati določiti mejne vrednosti ostankov za posamezne pesticide v vseh glavnih živilih v prehranski košarici; ker te mejne vrednosti pomenijo minimalno uporabo pesticidov, da se doseže ustrezno varstvo rastlin tako, da je količina ostanka kar najmanjša in toksikološko sprejemljiva;

ker Direktiva 90/642/EGS vzpostavlja seznam mejnih vrednosti za nekatere ostanke pesticidov, vključno z mejno vrednostjo ostanka pesticidov, kakršna sta herbicid glifosat v in na sojinah <sup>(3)</sup> ter fungicid fenarimol v in na bananah <sup>(4)</sup>; ker je koristno spremeniti mejne vrednosti ostankov za sojina zrna in banane zato, da bi upoštevali odobreno uporabo v nekaterih

ker je koristno določiti mejne vrednosti za nekatere ostanke pesticidov v proizvodih rastlinskega izvora, kakršni so disulfoton, fenbutanov oksid, mekarbam, forat, propizamid, triazofos in triforin; ker ni mogoče določiti mejnih vrednosti ostankov pesticidov zaradi pomanjkljivih podatkov za vse vrste izdelkov, v katerih so ostanki pesticida;

<sup>(1)</sup> UL L 340, 9.12.1976, str. 26. Direktiva, kakor je bila nazadnje spremenjena z Aktom o pristopu iz leta 1994.

<sup>(2)</sup> UL L 350, 14.12.1990, str. 71. Direktiva, kakor je bila nazadnje spremenjena z Direktivo 95/61/ES (UL L 292, 7.12.1995, str. 27).

<sup>(3)</sup> UL L 211, 23.8.1993, str. 6.

<sup>(4)</sup> UL L 189, 23.7.1994, str. 70.

ker so podatki po obstoječih standardih preveč pomanjkljivi za določitev mejnih vrednosti ostankov pesticidov v nekaterih vrstah izdelkov; ker je za pridobivanje potrebnih podatkov v takih primerih obdobje največ štirih let povsem razumno; ker se morajo torej določiti mejne vrednosti na podlagi takih podatkov najpozneje do 30. aprila leta 2000; ker se, če se ne zagotovi ustreznih podatkov, za mejno vrednost ostankov pesticidov določi meja analitične determinacije; ker se je treba zadovoljivo lotiti pridobivanja potrebnih podatkov v enem letu po sprejetju te direktive;

ker je treba mejne vrednosti ostankov, določene v tej direktivi, pregledati v okviru ponovne ocenitve aktivnih substanc iz delovnega programa, opredeljenega v členu 8(2) Direktive Sveta 91/414/EGS z dne 15. julija 1991 o dajanju fitofarmaceutskih sredstev v promet <sup>(1)</sup>,

SPREJEL NASLEDNJO DIREKTIVO:

#### Člen 1

Priloga II k Direktivi 76/895/EGS se spremeni:

1. Izbrisejo se naslednji vpisi ostankov pesticidov:

klormekvat  
diazinon  
dikofol  
endosulfan  
fentin  
propoksurs.

2. Vstavijo se naslednji vpisi:

Pesticid	Izdelek	Mejna vrednost ostanka pesticida (mg/kg)
Klormekvat	zrna (sveža)	0,05
	grah (sveži)	0,05
Endosulfan	ribez (rdeči, črni in beli)	1
	kosmulje	1
	robide	1
	jagode	1
Propoksurs	paradižniki	3
	kumarice	3

3. Vpisi iz točke 2 se izbrisejo najpozneje do 30. aprila 2000.

#### Člen 2

1. Priloga II k Direktivi 90/642/EGS se spremeni:

##### GLIFOSAT

V stolpcu z naslovom „Glifosat“ se doda vrednost „20,0“ pri naslednjih proizvodih:

— v skupini „4. **Oljnice – seme**“, „Soja“.

##### FENARIMOL

V stolpcu z naslovom „Fenarimol“ se doda vrednost „0,3“ pri naslednjih proizvodih:

— v skupini „1. (vi) **Mešano sadje**“, „Banane“.

##### IPRODION

V stolpcu z naslovom „Iprodion“ se doda vrednost „0,2“ pri naslednjih proizvodih:

— v skupini „2. (vii) **Stebelna zelenjava**“, „Rabarbara“.

<sup>(1)</sup> UL L 230, 19.8.1991, str. 1.

## BENOMIL

V stolpcu z naslovom „Benomil“ se doda vrednost „2,0“ pri naslednjih proizvodih:

— v skupini „2. (vii) **Stebelna zelenjava**“, „Rabarbara“.

V stolpcu z naslovom „Benomil“ se doda vrednost „0,3“ pri naslednjih proizvodih:

— v skupini „2 (iii) **Zelenjava – plodovke**“, „Bučke“.

2. Če mejne vrednosti ostankov ne bodo določene za pesticide na izdelkih, naštetih v točki 2 člena 1, do 30. aprila 2000, se določi mejna vrednost 0,05 (\*) za vsak pesticid na teh proizvodih.

## Člen 3

K Prilogi II Direktive 90/642/EGS se dodajo naslednji ostanki pesticidov:

Skupine in vrste posameznih rastlin, za katere velja mejna vrednost	Ostanki pesticidov in mejne vrednosti ostankov (mg/kg)		
	Triforin	Endosulfan (Vsota alfa in beta endosulfana in endosulfan sulfata, izražena kot endosulfan)	Fentin (Fentin, izražen kot trifeniltin kation)
<b>1. Sadje, presno, posušeno ali nekuhano, konzervirano z zamrzovanjem, ne vsebuje dodanega sladkorja; orehi</b>			
(i) AGRUMI	0,05 (*)	1 (a)	0,05 (*)
Grenivke			
Limone			
Limete			
Mandarine (vključno s klementinami in drugimi hibridi)			
Pomaranče			
Pomelo			
Drugo			
(ii) OREHI, LUPINARJI (olupljeni ali neolupljeni)		0,1 (*)	0,05 (*)
Mandeljni	(a)		
Brazilski orehi			
Kašev orehi			
Kostanj			
Kokosov oreh			
Lešniki			
Makadamija			
Pekan			
Pinijole			
Pistacije			
Orehi			
Drugo	0,05 (*)		
(iii) PEČKATO SADJE	2	1 (a)	0,05 (*)
Jabolka			
Hruške			
Kutine			
Drugo			

Skupine in vrste posameznih rastlin, za katere velja mejna vrednost	Ostanki pesticidov in mejne vrednosti ostankov (mg/kg)		
	Triforin	Endosulfan (Vsota alfa in beta endosulfana in endosulfan sulfata, izražena kot endosulfan)	Fentin (Fentin, izražen kot trifeniltin kation)
(iv) KOŠČIČASTO SADJE		1 (a)	0,05 (*)
Marelice	(a)		
Češnje	2		
Breskve (vključno z nektarinami in podobnimi hibridi)	(a)		
Slive	1		
Drugo	0,05 (*)		
(v) JAGODIČJE IN GROZDJE			0,05 (*)
(a) <i>Namizno in vinsko grozdje</i>	(a)	1 (a)	
(b) <i>Jagode</i> (razen divjih)	(a)	(x)	
(c) <i>Rozgasto jagodičevje</i> (razen divjih)	0,05 (*)		
Robide		(*)	
Ostrožnice			
Loganova robida			
Maline		1 (a)	
Drugo		0,05 (*)	
(d) <i>Druge jagode in jagodičevje</i> (razen divjih)			
Borovnice (sadje iz vrste <i>Vaccinium myrtillyus</i> )			
Bрусnice			
Ribež (rdeči, črni in beli)	2	(*)	
Kosmulje	2	(*)	
Drugo	0,05 (*)	0,05 (*)	
(e) <i>Divje jagodičevje in divji sadež</i>	0,05 (*)	0,05 (*)	
(vi) MEŠANO SADJE	0,05 (*)		0,05 (*)
Avokado			
Banane			
Dateljni			
Smokve			
Kivi		1 (a)	
Kumkvat			
Liči			
Mango			
Olive		1 (a)	
Pasijonka			
Ananas			
Granatno jabolko			
Drugo		0,05 (*)	
<b>2. Zelenjava, presna ali nekuhana, zmrznjena ali posušena</b>			
(i) KORENASTA ALI GOMOLJASTA ZELENJAVA			0,05 (*)
Rdeča pesa		0,2 (a)	
Korenček		0,2 (a)	
Zelena		0,2 (a)	
Hren			
Topinambur			
Pastinak			
Peteršilj – koren			
Redkev		0,2 (a)	
Črni koren			
Sladki krompir			
Koleraba	(a)	0,2 (a)	
Repa		0,2 (a)	
Jam			
Drugo	0,05 (*)	0,05 (*)	

Skupine in vrste posameznih rastlin, za katere velja mejna vrednost	Ostanki pesticidov in mejne vrednosti ostankov (mg/kg)		
	Triforin	Endosulfan (Vsota alfa in beta endosulfana in endosulfan sulfata, izražena kot endosulfan)	Fentin (Fentin, izražen kot trifeniltin kation)
(ii) ČEBULASTA ZELENJAVA	(a)		0,05 (*)
Česen			
Čebula		1 (a)	
Šalotka			
Spomladanska čebula			
Drugo		0,05 (*)	
(iii) ZELENJAVA – PLODOVKE			0,05 (*)
(a) Razhudniki	(a)	1 (a)	
Paradižnik			
Paprika			
Jajčevc			
Drugo			
(b) Bučnice – z užitno lupino	0,5	1 (a)	
Kumare			
Kumarice za vlaganje			
Bučke			
Drugo			
(c) Bučnice – z neužitno lupino	(a)	1 (a)	
Melone			
Buče			
Lubenice			
Drugo			
(d) Sladka koruza	0,05 (*)	0,05 (*)	
(iv) ZELENJAVA – KAPUSNICE	(a)		0,05 (*)
(a) Cvetoče kapusnice		1 (a)	
Brokoli			
Cvetača			
Drugo			
(b) Glavnate kapusnice		1 (a)	
Brstični ohrovt			
Glavnato zelje			
Drugo			
(c) Listnate kapusnice		1 (a)	
Kitajski kapus			
Zeleni ohrovt			
Drugo			
(d) Kolerabica		0,05 (*)	
(v) LISTNATA ZELENJAVA IN PRESNA ZELIŠČA			0,05 (*)
(a) Zelena solata in podobno		1 (a)	
Kreša	(a)		
Motovilec			
Glavnata solata			
Eskariolka			
Drugo	0,05 (*)		
(b) Špinača in podobno		1 (a)	
Špinača	(a)		
Blitva			
Drugo	0,05 (*)		
(c) Vodna kreša	0,05 (*)	0,05 (*)	

Skupine in vrste posameznih rastlin, za katere velja mejna vrednost	Ostanki pesticidov in mejne vrednosti ostankov (mg/kg)		
	Triforin	Endosulfan (Vsota alfa in beta endosulfana in endosulfan sulfata, izražena kot endosulfan)	Fentin (Fentin, izražen kot trifeniltin kation)
(d) <i>Radič witloof</i>	0,05 (*)	0,05 (*)	
(e) <i>Zelišča</i>		0,05 (*)	
Krebuljica			
Drobnjak			
Peteršilj	(a)		
Listi zelene			
Drugo	0,05 (*)		
(vi) STROČNICE (sveže)	(a)	1 (a)	0,05 (*)
Fižol (s stroki)			
Fižol (brez strokov)			
Grah (s stroki)			
Grah (brez strokov)			
Drugo			
(vii) STEBELNA ZELENJAVA (sveža)			0,05 (*)
Beluši	(a)		
Kardij		1 (a)	
Zelena	(a)	1 (a)	
Komarček			
Artičoka	(a)	1 (a)	
Por	(a)	1 (a)	
Rabarbara			
Drugo	0,05 (*)	0,05 (*)	
(viii) GOBE	0,05 (*)		0,05 (*)
(a) <i>Gojene gobe</i>		1 (a)	
(b) <i>Divje gobe</i>		0,05 (*)	
3. <b>Stročnice</b>	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
Fižol			
Leča			
Grah			
Drugo			
4. <b>Oljnice – seme</b>	0,05 (*)		0,05 (*)
Laneno seme		(a)	
Arašidi (zemeljski oreški)			
Makovo seme			
Sezamovo seme			
Sončnično seme		(a)	
Repično seme		(a)	
Sojino seme		(a)	
Gorčično seme		(a)	
Bombažno seme		0,3	
Drugo		0,1 (*)	
5. <b>Krompir</b>	0,05 (*)	(a)	0,1
Rani in pozni krompir			
6. <b>Čaj</b> (suhi listi in stebelca <i>Camellia sinensis</i> )	0,1 (*)	30 (določeno v Direktivi 93/58/EGS)	0,1 (*)
7. <b>Hmelj</b> (posušen), vključno s stisnjanim in nekoncentriranim prahom)	30	(c)	0,5

Skupine in vrste posameznih rastlin, za katere velja mejna vrednost	Ostanki pesticidov in mejne vrednosti ostankov (mg/kg)		
	Forat (Vsota foratov, njihovih analognih oksidov, sulfo- ksidov in sulphonov, izra- ženih kot forat)	Dikofol (Vsota P, P'- in O, P'- izomerov)	Klormekvat
<b>1. Sadje, presno, posušeno ali nekuhano, konzervirano z zamrzovanjem, ne vsebuje dodanega sladkorja; orehi</b>			
(i) AGRUMI	0,05 (*)	2 (b)	0,05 (*)
Grenivke			
Limone			
Limete			
Mandarine (vključno s klementinami in drugimi hibridi)			
Pomaranče			
Pomelo			
Drugo			
(ii) OREHI, LUPINARJI (olupljeni ali neolupljeni)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)
Mandeljni			
Brazilski orehi			
Kašev orehi			
Kostanj			
Kokosov oreh			
Lešniki			
Makadamija			
Pekan			
Pinijole			
Pistacije			
Orehi			
Drugo			
(iii) PEČKATO SADJE	0,05 (*)	1 (b)	
Jabolka			(a)
Hruške			3 (a)
Kutine			
Drugo			0,05 (*)
(iv) KOŠČIČASTO SADJE	0,05 (*)	(b)	0,05 (*)
Marelice			
Češnjje			
Breskve (vključno z nektarinami in podobnimi hibridi)			
Slive			
Drugo			
(v) JAGODIČJE IN GROZDJE			
(a) Namizno in vinsko grozdje	0,05 (*)	1 (b)	1 (a)
(b) Jagode (razen divjih)	(a)	2 (b)	(a)
(c) Rozgasto jagodičevje (razen divjih)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)
Robide			
Ostrožnice			
Loganova robida			
Maline			
Drugo			

Skupine in vrste posameznih rastlin, za katere velja mejna vrednost	Ostanki pesticidov in mejne vrednosti ostankov (mg/kg)		
	Forat (Vsota foratov, njihovih analognih oksidov, sulfo- ksidov in sulphonov, izra- ženih kot forat)	Dikofol (Vsota P, P'- in O, P'- izomerov)	Klormekvat
(d) Druge jagode in jagodičevje (razen divjih) Borovnice (sadje iz vrste <i>Vaccinium myrtillus</i> ) Bрусnice Ribež (rdeči, črni in beli) Kosmulje Drugo	0,05 (*)	(b)	0,05 (*)
(e) Divje jagodičevje in divji sadeži	0,05 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)
(vi) MEŠANO SADJE	0,05 (*)		
Avokado			
Banane		2 (b)	
Dateljni			
Smokve		(b)	
Kivi			
Kumkvat			
Liči			
Mango			
Olive			0,1 (*)
Pasijonka			
Ananas			
Granatno jabolko			
Drugo		0,02 (*)	0,05 (*)
<b>2. Zelenjava, presna ali nekuhana, zmrznjena ali posušena</b>			
(i) KORENASTA ALI GOMOLJASTA ZELENJAVA		0,02 (*)	0,05 (*)
Rdeča pesa	(a)		
Korenček	(a)		
Zelena			
Hren			
Topinambur			
Pastinak	(a)		
Peteršilj – koren			
Redkev			
Črni koren			
Sladki krompir			
Koleraba			
Repa			
Jam			
Drugo	0,05 (*)		
(ii) ČEBULASTA ZELENJAVA	0,05 (*)		0,05 (*)
Česen		(b)	
Čebula			
Šalotka			
Spomladanska čebula			
Drugo		0,02 (*)	
(iii) ZELENJAVA – PLODOVKE			
(a) Razhudniki	(a)		
Paradižnik		0,5 (b)	(a)
Paprika		0,5 (b)	
Jajčevcevec			
Drugo		0,02 (*)	0,05 (*)



Skupine in vrste posameznih rastlin, za katere velja mejna vrednost	Ostanki pesticidov in mejne vrednosti ostankov (mg/kg)		
	Forat (Vsota foratov, njihovih analognih oksidov, sulfo- ksidov in sulphonov, izra- ženih kot forat)	Dikofol (Vsota P, P'- in O, P'- izomerov)	Klormekvat
(b) <i>Bučnice – z užitno lupino</i>		0,5 (b)	0,05 (*)
Kumare	0,05 (*)		
Kumarice za vlaganje			
Bučke			
Drugo	(a)		
(c) <i>Bučnice – z neužitno lupino</i>	0,05 (*)	0,5 (b)	0,05 (*)
Melone			
Buče			
Lubenice			
Drugo			
(d) <i>Sladka koruza</i>	(a)	0,02 (*)	0,05 (*)
(iv) ZELENJAVA – KAPUSNICE		0,02 (*)	0,05 (*)
(a) <i>Cvetoče kapusnice</i>	(a)		
Brokoli			
Cvetača			
Drugo			
(b) <i>Glavnate kapusnice</i>	(a)		
Brtični ohrovt			
Glavnato zelje			
Drugo			
(c) <i>Listnate kapusnice</i>	(a)		
Kitajski kapus			
Zeleni ohrovt			
Drugo			
(d) <i>Kolerabica</i>	0,05 (*)		
(v) LISTNATA ZELENJAVA IN PRESNA ZELIŠČA		0,02 (*)	0,05 (*)
(a) <i>Zelena solata in podobno</i>	(a)		
Kreša			
Motovilec			
Glavnata solata			
Eskariolka			
Drugo			
(b) <i>Špinača in podobno</i>	0,05 (*)		
Špinača			
Blitva			
Drugo			
(c) <i>Vodna kreša</i>	0,05 (*)		
(d) <i>Radič witloof</i>	0,05 (*)		
(e) <i>Zelišča</i>	(a)		
Krebuljica			
Drobnjak			
Peteršilj			
Listi zelene			
Drugo			

Skupine in vrste posameznih rastlin, za katere velja mejna vrednost	Ostanki pesticidov in mejne vrednosti ostankov (mg/kg)		
	Forat (Vsota foratov, njihovih analognih oksidov, sulfo- ksidov in sulphonov, izra- ženih kot forat)	Dikofol (Vsota P, P'- in O, P'- izomerov)	Klormekvat
(vi) STROČNICE (sveže)	(a)		
Fižol (s stroki)		0,5 (b)	(*)
Fižol (brez strokov)		0,5 (b)	(*)
Grah (s stroki)		0,5 (b)	(*)
Grah (brez strokov)		0,5 (b)	(*)
Drugo		0,02 (*)	0,05 (*)
(vii) STEBELNA ZELENJAVA (sveža)			0,05 (*)
Beluši			
Kardij			
Zelena	(a)		
Komarček			
Artičoka		(b)	
Por			
Rabarbara			
Drugo	0,05 (*)	0,02 (*)	
(viii) GOBE	0,05 (*)		
(a) <i>Gojene gobe</i>		(b)	(a)
(b) <i>Divje gobe</i>		0,02 (*)	0,05 (*)
<b>3. Stročnice</b>			0,05 (*)
Fižol	(a)	(b)	
Leča			
Grah			
Drugo	0,05 (*)	0,02 (*)	
<b>4. Oljnice – seme</b>			
Laneno seme	(a)		(c)
Arašidi (zemeljski oreški)	0,1		
Makovo seme			
Sezamovo seme			
Sončnično seme			
Repično seme	(a)		(c)
Sojino seme			
Gorčično seme			
Bombažno seme		0,1	(c)
Drugo	0,05 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)
<b>5. Krompir</b>	(a)	0,02 (*)	(a)
Rani in pozni krompir			
<b>6. Čaj</b> (suhi listi in stebelca <i>Camellia sinensis</i> )	0,1 (*)	(d) (določeno v Direk- tivi 93/58/EGS)	0,1 (*)
<b>7. Hmelj</b> (posušen), vključno s stisnjenim in nekoncentriranim prahom)	0,1 (*)	50	0,1 (*)

Skupine in vrste posameznih rastlin, za katere velja mejna vrednost	Ostanki pesticidov in maksimalne ravni ostankov (mg/kg)		
	Propizamid	Propoksur	Disulfoton (Vsota disulfotona, disulfoton sulfoksida in disulfoton)
<b>1. Sadje, presno, posušeno ali nekuhano, konzervirano z zamrzovanjem, ne vsebuje dodanega sladkorja; orehi</b>			
(i) AGRUMI	0,02 (*)	3 (a)	0,02 (*)
Grenivke			
Limone			
Limete			
Mandarine (vključno s klementinami in drugimi hibridi)			
Pomaranče			
Pomelo			
Drugo			
(ii) OREHI, LUPINARJI (olupljeni ali neolupljeni)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)
Mandeljni			
Brazilski orehi			
Kašev orehi			
Kostanj			
Kokosov oreh			
Lešniki			
Makadamija			
Pekan			
Pinijole			
Pistacije			
Orehi			
Drugo			
(iii) PEČKATO SADJE	0,02 (*)	3 (a)	0,02 (*)
Jabolka			
Hruške			
Kutine			
Drugo			
(iv) KOŠČIČASTO SADJE	0,02 (*)	3 (a)	0,02 (*)
Marelice			
Češnje			
Breskve (vključno z nektarinami in podobnimi hibridi)			
Slive			
Drugo			
(v) JAGODIČJE IN GROZDJE			
(a) Namizno in vinsko grozdje	0,02 (*)	3 (a)	0,02 (*)
(b) Jagode (razen divjih)	(b)	3 (a)	(b)
(c) Rozgasto jagodičevje (razen divjih)	0,02 (*)		0,02 (*)
Robide		3 (a)	
Ostrožnice			
Loganova robida			
Maline		3 (a)	
Drugo		0,05 (*)	

Skupine in vrste posameznih rastlin, za katere velja mejna vrednost	Ostanki pesticidov in maksimalne ravni ostankov (mg/kg)		
	Propizamid	Propoksur	Disulfoton (Vsota disulfotona, disulfoton sulfoksida in disulfoton)
(d) Druge jagode in jagodičevje (razen divjih)			0,02 (*)
Borovnice (sadje iz vrste <i>Vaccinium myrtilus</i> )			
Bрусnice			
Ribež (rdeči, črni in beli)	(b)	0,2	
Kosmulje	(b)	0,2	
Drugo	0,02 (*)	0,05 (*)	
(e) Divje jagodičevje in divji sadeži	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)
(vi) MEŠANO SADJE	0,02 (*)		
Avokado			
Banane			
Dateljni			
Smokve			
Kivi			
Kumkvat			
Liči			
Mango			
Olive		3 (a)	
Pasijonka			
Ananas			(b)
Granatno jabolko			
Drugo		0,05 (*)	0,02 (*)
<b>2. Zelenjava, presna ali nekuhana, zmrznjena ali posušena</b>			
(i) KORENASTA ALI GOMOLJASTA ZELENJAVA	0,02 (*)		
Rdeča pesa		3 (a)	
Korenček			3 (b)
Zelena		3 (a)	
Hren			
Topinambur			
Pastinak			(b)
Peteršilj – koren			
Redkev			
Črni koren			
Sladki krompir			
Koleraba			
Repa			
Jam			
Drugo		0,05 (*)	0,02 (*)
(ii) ČEBULASTA ZELENJAVA	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)
Česen			
Čebula			
Šalotka			
Spomladanska čebula			
Drugo			
(iii) ZELENJAVA – PLODOVKE	0,02 (*)		
(a) Razhudniki			0,02 (*)
Paradižnik		(*)	
Paprika		3 (a)	
Jajčevcevec		3 (a)	
Drugo		3 (a)	

Skupine in vrste posameznih rastlin, za katere velja mejna vrednost	Ostanki pesticidov in maksimalne ravni ostankov (mg/kg)		
	Propizamid	Propoksur	Disulfoton (Vsota disulfotona, disulfoton sulfoksida in disulfoton)
(b) <i>Bučnice – z užitno lupino</i>			0,02 (*)
Kumare		(*)	
Kumarice za vlaganje		3 (a)	
Bučke		(a)	
Drugo			
(c) <i>Bučnice – z neužitno lupino</i>		3 (a)	
Melone			
Buče			(b)
Lubenice			
Drugo			0,02 (*)
(d) <i>Sladka koruza</i>		0,05 (*)	0,02 (*)
(iv) ZELENJAVA – KAPUSNICE		3 (a)	
(a) <i>Cvetoče kapusnice</i>	0,02 (*)		
Brokoli			(b)
Cvetača			(b)
Drugo			0,02 (*)
(b) <i>Glavnate kapusnice</i>			
Brstični ohrovt			(b)
Glavnato zelje	(b)		(b)
Drugo	0,02 (*)		0,02 (*)
(c) <i>Listnate kapusnice</i>	0,02 (*)		0,02 (*)
Kitajski kapus			
Zeleni ohrovt			
Drugo			
(d) <i>Kolerabica</i>	0,02 (*)		(b)
(v) LISTNATA ZELENJAVA IN PRESNA ZELIŠČA			
(a) <i>Zelena solata in podobno</i>	(b)		0,02 (*)
Kreša		0,05 (*)	
Motovilec			
Glavnata solata			
Eskariolka			
Drugo		3 (a)	
(b) <i>Špinača in podobno</i>	0,02 (*)	3 (a)	0,02 (*)
Špinača			
Blitva			
Drugo			
(c) <i>Vodna kreša</i>	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)
(d) <i>Radič witloof</i>	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)
(e) <i>Zelišča</i>	(b)	3 (a)	(b)
Krebuljica			
Drobnjak			
Peteršilj			
Listi zelene			
Drugo			

Skupine in vrste posameznih rastlin, za katere velja mejna vrednost	Ostanki pesticidov in maksimalne ravni ostankov (mg/kg)		
	Propizamid	Propoksur	Disulfoton (Vsota disulfotona, disulfoton sulfoksida in disulfoton)
(vi) STROČNICE (sveže)			
Fižol (s stroki)	(b)	3 (a)	
Fižol (brez strokov)	(b)		
Grah (s stroki)		3 (a)	
Grah (brez strokov)			0,02 (*)
Drugo	0,02 (*)	0,05 (*)	(b)
(vii) STEBELNA ZELENJAVA (sveža)			
Beluši			
Kardij		3 (a)	
Zelena		3 (a)	(b)
Komarček		3 (a)	
Artičoka	(b)	3 (a)	
Por		1	
Rabarbara			
Drugo	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)
(viii) GOBE	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)
(a) <i>Gojene gobe</i>			
(b) <i>Divje gobe</i>			
<b>3. Stročnice</b>	0,02 (*)	0,05 (*)	
Fižol			(b)
Leča			
Grah			
Drugo			0,02 (*)
<b>4. Oljnice – seme</b>		0,05 (*)	
Laneno seme	0,05 (*)		
Arašidi (zemeljski oreški)	(b)		
Makovo seme			
Sezamovo seme			
Sončnično seme			
Repično seme	(b)		
Sojino seme			
Gorčično seme			
Bombažno seme	(b)		0,05 (*)
Drugo	0,02 (*)		0,02 (*)
<b>5. Krompir</b>	0,02 (*)	0,05 (*)	(b)
Rani in pozni krompir			
<b>6. Čaj</b> (suhi listi in stebelca <i>Camellia sinensis</i> )	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)
<b>7. Hmelj</b> (posušen), vključno s stisnjenim in nekoncentriranim prahom)	(a)	0,1 (*)	(b)

Skupine in vrste posameznih rastlin, za katere velja mejna vrednost	Ostanki pesticidov in mejne vrednosti ostankov (mg/kg)		
	Fenbutatin oksid	Triazofos	Diazinon
<b>1. Sadje, presno, posušeno ali nekuhano, konzervirano z zamrzovanjem, ne vsebuje dodanega sladkorja; orehi</b>			
(i) AGRUMI	(a)	(b)	0,5 (b)
Grenivke			
Limone			
Limete			
Mandarine (vključno s klementinami in drugimi hibridi)			
Pomaranče			
Pomelo			
Drugo			
(ii) OREHI, LUPINARJI (olupljeni ali neolupljeni)	0,05 (*)		0,05 (*)
Mandeljni		(b)	
Brazilski orehi			
Kašev orehi			
Kostanj			
Kokosov oreh			
Lešniki		(b)	
Makadamija			
Pekan			
Pinijske			
Pistacije		(b)	
Orehi			
Drugo		0,02 (*)	
(iii) PEČKATO SADJE	2	(b)	0,5 (b)
Jabolka			
Hruške			
Kutine			
Drugo			
(iv) KOŠČIČASTO SADJE	(a)		0,5 (b)
Marelice		(b)	
Češnjke			
Breskve (vključno z nektarinami in podobnimi hibridi)		(b)	
Slive			
Drugo		0,02 (*)	
(v) JAGODIČJE IN GROZDJE			
(a) Namizno in vinsko grozdje	2	0,02 (*)	0,5 (b)
(b) Jagode (razen divjih)	(a)	(b)	0,5 (b)
(c) Rozgasto jagodičevje (razen divjih)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,5 (b)
Robide			
Ostrožnice			
Loganova robida			
Maline			
Drugo			

Skupine in vrste posameznih rastlin, za katere velja mejna vrednost	Ostanki pesticidov in mejne vrednosti ostankov (mg/kg)		
	Fenbutatin oksid	Triazofos	Diazinon
(d) <i>Druge jagode in jagodičevje (razen divjih)</i>	0,05	0,02 (*)	
Borovnice (sadje iz vrste <i>Vaccinium myrtilus</i> )			0,2
Bрусnice			
Ribež (rdeči, črni in beli)			0,2
Kosmulje			0,2
Drugo			0,02 (*)
(e) <i>Divje jagodičevje in divji sadeži</i>	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
(vi) MEŠANO SADJE			
Avokado			
Banane	(a)		0,5 (b)
Dateljni			
Smokve			
Kivi			0,5 (b)
Kumkvat			
Liči			
Mango			
Olive		(b)	0,5 (b)
Pasijonka			
Ananas			
Granatno jabolko			
Drugo	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
<b>2. Zelenjava, presna ali nekuhana, zmrznjena ali posušena</b>			
(i) KORENASTA ALI GOMOLJASTA ZELENJAVA	0,05 (*)		
Rdeča pesa		(b)	0,5 (b)
Korenček		1	0,5 (b)
Zelena		(b)	0,5 (b)
Hren			0,5 (b)
Topinambur			
Pastinak		1	0,5 (b)
Peteršilj – koren			
Redkev			0,5 (b)
Črni koren			
Sladki krompir			
Koleraba			0,5 (b)
Repa			0,5 (b)
Jam			
Drugo		0,02 (*)	0,02 (*)
(ii) ČEBULASTA ZELENJAVA	0,05 (*)		0,5 (b)
Česen		(b)	
Čebula		(b)	
Šalotka		(b)	
Spomladanska čebula			
Drugo		0,02 (*)	
(iii) ZELENJAVA – PLODOVKE			0,5 (b)
(a) <i>Razhudniki</i>	(a)	0,02 (*)	
Paradižnik			
Paprika			
Jajčevcevec			
Drugo			



Skupine in vrste posameznih rastlin, za katere velja mejna vrednost	Ostanki pesticidov in mejne vrednosti ostankov (mg/kg)		
	Fenbutatin oksid	Triazofos	Diazinon
(b) <i>Bučnice – z užitno lupino</i>		(b)	
Kumare	0,5 (*)		
Kumarice za vlaganje			
Bučke			
Drugo	(a)		
(c) <i>Bučnice – z neužitno lupino</i>	(a)	(b)	
Melone			
Buče			
Lubenice			
Drugo			
(d) <i>Sladka koruza</i>	0,05 (*)	0,02 (*)	
(iv) ZELENJAVA – KAPUSNICE	0,05 (*)		0,5 (b)
(a) <i>Cvetoče kapusnice</i>		(b)	
Brokoli			
Cvetača			
Drugo			
(b) <i>Glavnate kapusnice</i>		(b)	
Brstični ohrovt			
Glavnato zelje			
Drugo			
(c) <i>Listnate kapusnice</i>		(b)	
Kitajski kapus			
Zeleni ohrovt			
Drugo			
(d) <i>Kolerabica</i>		0,02 (*)	
(v) LISTNATA ZELENJAVA IN PRESNA ZELIŠČA	0,05 (*)	0,02 (*)	0,5 (b)
(a) <i>Zelena solata in podobno</i>			
Kreša			
Motovilec			
Glavnata solata			
Eskariolka			
Drugo			
(b) <i>Špinača in podobno</i>			
Špinača			
Blitva			
Drugo			
(c) <i>Vodna kreša</i>			
(d) <i>Radič witloof</i>			
(e) <i>Zelišča</i>			
Krebuljica			
Drobnjak			
Peteršilj			
Listi zelene			
Drugo			

Skupine in vrste posameznih rastlin, za katere velja mejna vrednost	Ostanki pesticidov in mejne vrednosti ostankov (mg/kg)		
	Fenbutatin oksid	Triazofos	Diazinon
(vi) STROČNICE (sveže)			0,5 (b)
Fižol (s stroki)	(a)	(b)	
Fižol (brez strokov)	(a)	(b)	
Grah (s stroki)		(b)	
Grah (brez strokov)		(b)	
Drugo	0,05 (*)	0,02 (*)	
(vii) STEBELNA ZELENJAVA (sveža)	0,05 (*)		
Beluši		(b)	0,5 (b)
Kardij			
Zelena		(b)	0,5 (b)
Komarček		(b)	
Artičoka		(b)	0,5 (b)
Por		(b)	0,5 (b)
Rabarbara		(b)	
Drugo		0,02 (*)	0,02 (*)
(viii) GOBE	0,05 (*)	0,02 (*)	
(a) <i>Gojene gobe</i>			0,5 (b)
(b) <i>Divje gobe</i>			0,02 (*)
3. <b>Stročnice</b>	0,05 (*)	0,02 (*)	(b)
Fižol			
Leča			
Grah			
Drugo			
4. <b>Oljnice – seme</b>			
Laneno seme		(b)	
Arašidi (zemeljski oreški)			(a)
Makovo seme			
Sezamovo seme			
Sončnično seme			(a)
Repično seme		(b)	
Sojino seme			
Gorčično seme		(b)	
Bombažno seme	(a)	0,1	(a)
Drugo	0,05 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)
5. <b>Krompir</b>	0,05 (*)	(b)	(b)
Rani in pozni krompir			
6. <b>Čaj</b> (suhi listi in stebelca <i>Camellia sinensis</i> )	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
7. <b>Hmelj</b> (posušen), vključno s stisnjenim in nekoncentriranim prahom)	c	0,05 (*)	(a)

Skupine in vrste posameznih rastlin, za katere velja mejna vrednost	Ostanki pesticidov in maksimalne ravni ostankov (mg/kg)		
	Mecarbam		
<b>1. Sadje, presno, posušeno ali nekuhano, konzervirano z zamrzovanjem, ne vsebuje dodanega sladkorja; orehi</b>			
(i) AGRUMI	2 (a)		
Grenivke			
Limone			
Limete			
Mandarine (vključno s klementinami in drugimi hibridi)			
Pomaranče			
Pomelo			
Drugo			
(ii) OREHI, LUPINARJI (olupljeni ali neolupljeni)	0,05 (*)		
Mandeljni			
Brazilski orehi			
Kašev orehi			
Kostanj			
Kokosov oreh			
Lešniki			
Makadamija			
Pekan			
Pinijske			
Pistacije			
Orehi			
Drugo			
(iii) PEČKATO SADJE	0,05 (*)		
Jabolka			
Hruške			
Kutine			
Drugo			
(iv) KOŠČIČASTO SADJE	0,05 (*)		
Marelice			
Češnje			
Breskve (vključno z nektarinami in podobnimi hibridi)			
Slive			
Drugo			
(v) JAGODIČJE IN GROZDJE	0,05 (*)		
(a) Namizno in vinsko grozdje			
(b) Jagode (razen divjih)			
(c) Rozgasto jagodičevje (razen divjih)			
Robide			
Ostrožnice			
Loganova robida			
Maline			
Drugo			

Skupine in vrste posameznih rastlin, za katere velja mejna vrednost	Ostanki pesticidov in maksimalne ravni ostankov (mg/kg)		
	Mecarbam		
(d) <i>Druge jagode in jagodičevje (razen divjih)</i> Borovnice (sadje iz vrste <i>Vaccinium myrtillus</i> ) Bрусnice Ribež (rdeči, črni in beli) Kosmulje Drugo			
(e) <i>Divje jagodičevje in divji sadeži</i>			
(vi) MEŠANO SADJE	0,05 (*)		
Avokado			
Banane			
Dateljni			
Smokve			
Kivi			
Kumkvat			
Liči			
Mango			
Olive			
Pasijonka			
Ananas			
Granatno jabolko			
Drugo			
<b>2. Zelenjava, presna ali nekuhana, zmrznjena ali posušena</b>			
(i) KORENASTA ALI GOMOLJASTA ZELENJAVA	0,05 (*)		
Rdeča pesa			
Korenček			
Zelena			
Hren			
Topinambur			
Pastinak			
Peteršilj – koren			
Redkev			
Črni koren			
Sladki krompir			
Koleraba			
Repa			
Jam			
Drugo			
(ii) ČEBULASTA ZELENJAVA	0,05 (*)		
Česen			
Čebula			
Šalotka			
Spomladanska čebula			
Drugo			
(iii) ZELENJAVA – PLODOVKE	0,05 (*)		
(a) <i>Razhudniki</i>			
Paradižnik			
Paprika			
Jajčevcevec			
Drugo			

Skupine in vrste posameznih rastlin, za katere velja mejna vrednost	Ostanki pesticidov in maksimalne ravni ostankov (mg/kg)		
	Mecarbam		
(b) <i>Bučnice – z užitno lupino</i>			
Kumare			
Kumarice za vlaganje			
Bučke			
Drugo			
(c) <i>Bučnice – z neužitno lupino</i>			
Melone			
Buče			
Lubenice			
Drugo			
(d) <i>Sladka koruza</i>			
(iv) ZELENJAVA – KAPUSNICE	0,05 (*)		
(a) <i>Cvetoče kapusnice</i>			
Brokoli			
Cvetača			
Drugo			
(b) <i>Glavnate kapusnice</i>			
Brstični ohrovt			
Glavnato zelje			
Drugo			
(c) <i>Listnate kapusnice</i>			
Kitajski kapus			
Zeleni ohrovt			
Drugo			
(d) <i>Kolerabica</i>			
(v) LISTNATA ZELENJAVA IN PRESNA ZELIŠČA	0,05 (*)		
(a) <i>Zelena solata in podobno</i>			
Kreša			
Motovilec			
Glavnata solata			
Eskariolka			
Drugo			
(b) <i>Špinača in podobno</i>			
Špinača			
Blitva			
Drugo			
(c) <i>Vodna kreša</i>			
(d) <i>Radič witloof</i>			
(e) <i>Zelišča</i>			
Krebuljica			
Drobnjak			
Peteršilj			
Listi zelene			
Drugo			

Skupine in vrste posameznih rastlin, za katere velja mejna vrednost	Ostanki pesticidov in maksimalne ravni ostankov (mg/kg)		
	Mecarbam		
(vi) STROČNICE (sveže)	0,05 (*)		
Fižol (s stroki)			
Fižol (brez strokov)			
Grah (s stroki)			
Grah (brez strokov)			
Drugo			
(vii) STEBELNA ZELENJAVA (sveža)	0,05 (*)		
Beluši			
Kardij			
Zelena			
Komarček			
Artičoka			
Por			
Rabarbara			
Drugo			
(viii) GOBE	0,05 (*)		
(a) <i>Gojene gobe</i>			
(b) <i>Divje gobe</i>			
<b>3. Stročnice</b>	0,05 (*)		
Fižol			
Leča			
Grah			
Drugo			
<b>4. Oljnice – seme</b>	0,05 (*)		
Laneno seme			
Arašidi (zemeljski oreški)			
Makovo seme			
Sezamovo seme			
Sončnično seme			
Repično seme			
Sojino seme			
Gorčično seme			
Bombažno seme			
Drugo			
<b>5. Krompir</b>	0,05 (*)		
Rani in pozni krompir			
<b>6. Čaj</b> (suhi listi in stebelca <i>Camellia sinensis</i> )	0,05 (*)		
<b>7. Hmelj</b> (posušen), vključno s stisnjenim in nekoncentriranim prahom)	0,1 (*)		

(\*) Pomeni spodnjo mejo analitične determinacije.

(\*) Glej člen 1 in člen 2(2).

(a) (b) (c) (d) Če mejne vrednosti niso sprejete do 30. aprila 2000, veljajo mejne vrednosti, navedene spodaj:

(a) 0,05 (\*)

(b) 0,02 (\*)

(c) 0,1 (\*)

(d) 0,01 (\*)

## Člen 4

Države članice sprejmejo zakone in druge predpise, potrebne za uskladitev s to direktivo, najpozneje do 30. aprila 1997. O tem takoj obvestijo Komisijo.

Države članice se v sprejetih predpisih sklicujejo na to direktivo ali pa sklic nanjo navedejo ob njihovi uradni objavi. Način sklicevanja določijo države članice.

## Člen 5

Direktiva začne veljati z dnem njene objave v *Uradnem listu Evropskih skupnosti*.

## Člen 6

Ta direktiva je naslovljena na države članice.

V Bruslju, 21. maja 1996

Za Svet  
Predsednik  
M. PINTO